

FRANCO CARDINI

# Europa und der Islam

Geschichte eines  
Miß Verständnisses

Aus dem Italienischen  
von Rita Seuß

VERLAG C.H.BECK  
MÜNCHEN

## Inhalt

Vorwort . . . . .	9
1. Ein Prophet und drei Kontinente. . . . .	11
Europa und Asien, Christentum und Islam: Vergleiche und Mißverständnisse 11 - Die Muslime jenseits des «Maghreb al-Aqsä» 13 — Karl der Große zwischen al-Andalus und Bagdad 24	
2. Zwischen zwei Jahrtausenden. . . . .	32
Ein Wettstreit auf Meeren, Inseln und an Küsten 32 - Krise und Umgestaltung des Islam. Der Orient 42 — Krise und Umgestaltung des Islam. Der Okzident 47	
3. Die Antwort Europas. «Reconquista» und Seeschlachten . . . . .	54
Der Pilgerweg nach Santiago 54 - Heroen und Märtyrer 65 — Tyrrenische Seeleute und normannische Krieger 70	
4. Die Heilige Stadt . . . . .	76
Al-Quds 76 — Die Kreuzzüge 81 — Von den Ayyubiden zu den Mamluken 89	
5. Konfrontationen und Begegnungen im 12. und 13. Jahrhundert. . . . .	94
«Gesta Dei per Francos» 94 — Siege im Okzident, Niederlagen im Orient 100 — «Amors de terra londhana» 106	
6. Die Schätze des Pharaos. . . . .	117
Die «schöne Gefangene» 117 - Friedrich der Staufer und Alfons von Kastilien 126 — Franziskus von Assisi und die franziskanische Bewegung 131	
7. Die Herren des Schreckens. . . . .	136
Im Schatten der Magie 136 — Bedrohung und Niedergang 140 — Die Söhne Osmans 147	

8. «Inimicus crucis, inimicus Europae». Die osmanische Bedrohung . . . . .	157
Auf der Jagd nach dem Roten Apfel 157- Tiara oder Turban? 163 — Der Fall des Neuen Rom 170	
9. Europa im Zeitalter der Renaissance und die Türken	177
Symmetrische Entwicklungen 177 — «Teukrer und Türken» igo - Islam und Reformation 193	
10. Sultane, Korsaren und Renegaten . . . . .	203
Süleyman der Prächtige, Süleyman der Gesetzgeber 203 — Korsaren, Renegaten und Gefangene 216 - Die Entstehung der Islamwissenschaft 223	
11. Das Zeitalter der Aufklärung . . . . .	230
Verfinsterung des Halbmondes 230 — Die letzte große Türkenfurcht 234 — «Turquerien» 244	
12. Vom «kranken Mann am Bosphorus» zum «dritten Ansturm» des Islam . . . . .	259
Neue Pilger, neue «Kreuzfahrer» 25g — Ferne Horizonte 262 - Ein offener Diskurs 271	

## Anhang

Zeittafel . . . . .	283
Literaturhinweise . . . . .	295
Personenregister . . . . .	297